



Università
per Stranieri
di Perugia

Anno Accademico 2010-2011

PROGRAMMA D'ESAME

Laurea Magistrale: **Promozione dell'Italia all'Esterro**

Insegnamento: **Lingua e civiltà araba**

Anno di corso: **I**

Semestre: **II**

Docente: **Fethia Moussa**

SSD: **L-OR/12**

CFU: **6**

Carico di lavoro globale: **150 ore**

Ripartizione del carico di lavoro: **40 ore di lezioni frontali e 110 ore di studio individuale**

Lingua di insegnamento: **arabo e italiano**

PREREQUISITI

È auspicabile il possesso di una grammatica di base oltre ad una forma di linguaggio semplice che consenta di intraprendere dei dialoghi quali atti linguistici elementari per comunicare con gli altri in situazioni della vita quotidiana.

OBIETTIVI FORMATIVI

Acquisire una grammatica fondamentale e una morfosintassi che permettano di raggiungere una competenza linguistica e una autonomia nella sopravvivenza e nel relazionare.

Parallelamente conoscere attraverso la stessa lingua gli elementi fondamentali che caratterizzano la civiltà del mondo arabo (società, religione, politica, sistemi di governo, letteratura) senza trascurare gli aspetti più attuali della civiltà araba contemporanea.

CONTENUTO DEL CORSO

- Introduzione al corso attraverso un consolidamento della grammatica fondamentale precedentemente acquisita sia nell'ambito dei corsi di laurea di I° livello che durante il lettorato svolto durante il I semestre.
- Durante il corso verrà affrontata la morfologia e la sintassi attraverso una grammatica intermedia: I pronomi personali duali e plurali. Genere e numeri dei nomi. Il plurale fratto. I dimostrativi. L'aggettivo in quanto attributo e la sua concordanza con il proprio sostantivo. I numerali cardinali. Lo stato costruito. I pronomi relativi. Il comparativo "elativo" e le regole della sua costruzione. Il verbo essere "kana" ed altri verbi analoghi (irregolari). I verbi servili. L'uso del verbo "kana" come ausiliario. I verbi derivati o aumentati (le varie forme verbali dalla I alla X) e relativi esercizi. La

negazione e le varie particelle per negare. Uso del dizionario (ragionamento per sistema di radice verbale triconsonantica).

- Affrontare delle unità di studio sotto forma di dialoghi e conversazioni volte ad acquisire una maggiore competenza comunicativa in contesti quotidiani e burocratico – istituzionali.
- La stampa araba: lettura ed analisi di brevi articoli tratti dai più autorevoli quotidiani arabi.
- Alcuni lineamenti di cultura generale sul mondo arabo: confini, capitali e valute, religioni, sistemi di governo, mappe geografiche e distinzione tra paesi arabofoni e paesi islamici.
- La corrispondenza: acquisire gli strumenti linguistici per redigere messaggi, cartoline, lettere a carattere sociale e formale oltre alla lettura delle stesse corrispondenze ed avvisi e indicazioni (obblighi, divieti).
- Elementi fondamentali legati alla civiltà arabo-islamica. La civiltà araba come civiltà della scrittura (proibizione dell'iconografia nell'arte islamica). Il libro sacro come prima fonte di illuminazione per cancellare l'analfabetismo o l'oscurantismo. L'importante ruolo del commercio quale fonte di benessere praticato dalle carovane sulle vie dell'incenso veicolando elementi di cultura e civiltà tra nomadi, seminomadi e stanziali. I viaggiatori arabi verso l'occidente (Italia – Sicilia) e la loro visione dell'altro nell'ambito di una civiltà comparativa.
- Le discipline scientifiche e umanistiche durante il loro massimo splendore nel medioevo. Gli illustri scienziati e i pionieri nella filosofia, nella letteratura, nella matematica, nella medicina e chirurgia, nell'astronomia dell'epoca. Lo stile arabo-islamico nell'architettura e il successo dell'arabesco nelle più grandi opere rappresentative della civiltà del mondo arabo.

METODI DIDATTICI

Lezioni frontali in presenza, con l'impiego di un metodo che curerà le quattro componenti linguistiche: la lettura, la scrittura, la conversazione e l'ascolto con l'utilizzo di ausili didattici che facilitino lo studente nel consolidare e assimilare il contenuto linguistico oggetto di studio.

Oltre alle lezioni frontali, l'attività didattica prevede delle esercitazioni, attività integrative e il lettorato.

È prevista la stesura di tesine a scelta tra i vari argomenti trattati nella civiltà.

TIPO DI ESAME

L'esame consiste in una prova scritta riguardante la lingua e la grammatica araba e una prova orale che verte sia sulla lingua che sulla civiltà araba.

TESTI DI RIFERIMENTO

Per frequentanti e non frequentanti:

- Claudia Maria Tresso, *Lingua araba contemporanea*, ed. Hoepli, 2001.

- Agnese Manca, *Grammatica teorico-pratica di arabo letterario moderno*, Herder Editrice e Libreria, 1999.
- Eros Baldissera, *Dizionario compatto Italiano-Arabo Arabo-Italiano*, ed. Zanichelli, (nuova edizione).
- L. Mozzati, *I Dizionari delle civiltà – Islam*, ed. Mondadori Electa, 2009

TESTI DI CONSULTAZIONE E APPROFONDIMENTO

- L. Veccia Vaglieri, *Grammatica teorico-pratica della lingua araba*, vol.: I e II, Istituto per l'Oriente Roma.
- Younis Tawfik, *As-Salāmu ʿAlaykum Corso di arabo moderno*, II ed. aggiornata, ed. Ananke, Torino
- R. Traini, *Vocabolario arabo-italiano*, Istituto per l'Oriente Roma.

Lettura consigliata:

- Taher Labib, *L'immagine dell'altro: sguardi arabi sulle altre culture*, Mesogea Messina, 2006.
- N. Angheliescu, *Linguaggio e cultura nella civiltà araba*, ed. Zamorani, Torino, 1993
- Fatema Mernissi, *L'harem e l'Occidente*, ed. Giunti, 2006
- Hichem Djaït, *La crise de la culture islamique*, Cérès Editions, Tunis, 2005

Altre letture verranno consigliate durante il corso.

ALTRE INFORMAZIONI

La frequenza del lettorato risulta fondamentale affinché si raggiunga un livello il più possibile omogeneo per il buon andamento del corso.

Nell'ambito delle attività integrative sono previsti lavori di ricerca individuali o di gruppo su diverse tematiche riguardanti la civiltà araba antica e moderna.

La frequenza delle lezioni è vivamente consigliata e coloro che non possono frequentare sono pregati di contattare la docente per concordare un programma adatto al loro profilo chiamando il seguente numero telefonico: 339.5281681 o inviando una mail al seguente indirizzo di posta elettronica: femoussa@libero.it.